



平成30年6月25日

十日町市教育委員会事務局スポーツ振興課

**クロアチアホストタウン推進事業に関する報告及び、クロアチアウィーク各種イベントの紹介と参加者募集について**

現在、開催中の2018 F I F Aワールドカップロシア大会におけるクロアチアホストタウン推進事業の取組みについての報告と、今年で3回目となるクロアチアウィークに行われる各種イベントの紹介と参加者の募集をいたします。

- 1 2018 F I F Aワールドカップロシア大会 クロアチア・日本応援企画について（報告）
  - (1) 4～5月にかけて市民及び市内事業所から作成いただいた1,500羽の千羽鶴を先日、ロシアのクロアチア代表チームキャンプ地へ送りました。
  - (2) クロアチアザグレブ市内の小学生が作成した「アイリスの折り紙」、「合唱曲【翼を広げて】を録音したCD」を日本代表チームへ渡すため、6月8日に日本サッカー協会を訪れ、渡してきました。
  
- 2 クロアチアウィークの各種イベントの紹介と参加者募集について
  - (1) クロアチアPRブースの開設について

日 時	平成30年7月7日（土）午後7時から
会 場	駅通り七夕まつり会場
内 容	クロアチア物産の試食、クロアチアワイン、ビールの販売
  
  - (2) U-17クロアチア代表キャンプについて

日 時	平成30年7月8日（日）～10日（火）
会 場	当間多目的グラウンド（クロアチアピッチ）
  
  - (3) U-17クロアチア代表チーム歓迎レセプションについて

日 時	平成30年7月9日（月）午後6時から
会 場	ホテルベルナティオ「フィオリア」
参加費	5,000円
募集人員	先着20名

(4) 親善試合について

日 時 平成30年7月10日（火）午後3時 キックオフ  
会 場 当間多目的グラウンド（クロアチアピッチ）  
対戦カード U-17クロアチア代表 VS U-18十日町選抜

(5) クロアチア代表チーム応援ツアーについて

日 時 平成30年7月16日（月・祝）午後1時 十日町市役所本庁舎出発  
会 場 デンカビックスワンスタジアム  
観戦カード U-17新潟選抜 VS U-17日本代表  
／午後3時50分キックオフ予定  
U-17クロアチア代表 VS U-17メキシコ代表  
／午後6時30分キックオフ予定

(6) 駐日クロアチア大使夫人によるクロアチア料理講習会について

①学校給食関係者向け

講 師 ブラジェンカ・フラスティッチ氏  
日 時 平成30年7月9日（月）午後2時30分から  
会 場 千手中央コミュニティーセンター  
対 象 学校給食管理栄養士及び給食調理員

②一般向け

講 師 ブラジェンカ・フラスティッチ氏  
日 時 平成30年7月10日（火）午前9時30分から  
会 場 JA十日町食育体験施設「ベジきっちん」  
対 象 一般市民  
参加費 500円  
募集人員 先着20名

3 添付資料 クロアチアホストタウン推進事業各種イベントのチラシ ほか

■お問合せ先

十日町市教育委員会事務局文化スポーツ部  
スポーツ振興課 スポーツ振興係  
担当：岩田竜一 ☎025-756-5013（直通）

サッカー日本代表の皆様、

遠く離れた二つの国を少しでも近づかせ、自分とは異なる文化の理解を深め合うこの行事に参加できたことを名誉に思います。

当協会は、十日町市と十日町サッカー協会と共に、「友好の彩」という学校交流事業の一部として今年ロシアで開催されるワールドカップの紹介をすることになりました。

クロアチアの小学校の子供たちは、日本の文化、地理、言葉、料理などに加えてスポーツについて学びました。折り紙でアヤメを作って、頑張って「翼を広げて」という曲を練習して送りました。日本の文化を子供たちに楽しんでもらえるよう、当協会はこれからも頑張ります。

OŠ Ivana Gundulića(イヴァン・グンツリチ小学校)、ザグレブ観光局、そして当協会は日本代表者の皆様の幸運を祈ります。頑張ってください!

誠クロアチア日本友好協会  
イヴァン・グンツリチ小学校 3年B組



駅通り七夕まつり

# クロアチアPR ブースを開設!

19:00~22:00

試食できます!

2018年7月7日(土)

※雨天決行  
会場:駅通り



オリーブ



パグ島の伝統的な硬いチーズ



ビール  
ワイン



チョコ

梨、プラム、はちみつのお酒



クロアチア  
ワイン・ビール  
販売



クroatiaホストタウン推進事業  
「第22回国際ユースサッカー大会 in 新潟」  
U-17クroatia代表チーム歓迎レセプション 企画書（案）

## 1 目 的

クroatia代表チームキャンプが残してくれた素晴らしい感動と、そして友好と交流の大切さを、地域市民自らクroatiaピッチを通して体験し、2020年東京オリンピック・パラリンピックのホストタウンとして、クroatia共和国・クroatiaオリンピック委員会・クroatiaサッカー協会と十日町市との将来にわたって更なる友好関係の発展並びにスポーツ並びに文化の醸成・全ての交流を図ることを目的とする。

2 主 催 クroatiaホストタウン推進事業プロジェクトチーム

3 日 時 平成30年7月9日（月） 午後6時00分～午後8時30分4 会 場 当間高原リゾート ホテルベルナティオ フィオリア

5 参 集 者	U17クroatia代表関係者	5名（選手18名は含まない）
	クroatia大使館関係	3名
	新潟県、県議員	5名
	市議会議員	3名
	その他来賓	30名
	市長他市関係者	30名
	※一般募集含む	
	合 計	70～80名予定

6 会 費 5,000円

## 7 内 容

- (1) 開 会
- (2) 選手入場
- (3) 国歌斉唱 樋口 由佳里 様
- (4) 開会挨拶 十日町市長 関口 芳史
- (5) 歓迎挨拶 様  
挨拶 在日クroatia大使 ドラジェン・フラスティッチ 様
- (6) U-17クroatia代表監督 ロベルト・ヤルニ 様  
〃 代表選手紹介
- (7) 選手退席 → 夕食（誘導係はホテルスタッフ）
- (8) 乾杯発声 様
- (9) 閉会挨拶 様

(10) 閉 会

8 役割分担

- (1) 総 括：ホストタウン推進事業プロジェクトチーム
- (2) 司 会：FMとおかまち 早見純子アナウンサー
- (3) 受 付：ホストタウン推進事業プロジェクトチーム
- (4) 会場案内：ホストタウン推進事業プロジェクトチーム
- (5) 会場設営：ホストタウン推進事業プロジェクトチーム
- (6) 通 訳：山崎エレナ、スヴェン・ビエラン

9 備品関係

- クロアチア国旗、日章旗
- クロアチア国歌、日本国歌、FIFA 曲CD
- 会費領収書
- 受付案内表示、名簿、会費保管箱、筆記用具
- 参加者名札
- 会場飾り・横幕・バナー・のぼり旗・卓上のぼり旗
- クロアチアワイン
- クロアチアンボトル(水 500ml) 100 本

10 その他

- ① 送迎バスの手配 (駅西⇄ホテル)

**2018 U-17クロアチア代表チーム十日町キャンプ**  
**U-17クロアチア代表 VS U-18十日町選抜**  
**実施要項**

1 目 的

クロアチア代表チームキャンプが残してくれた素晴らしい感動と想いで、そして友好と交流の大切さを、地域市民自らクロアチアピッチを通して体験し、2020年東京オリンピック・パラリンピックのホストタウンとして、クロアチア共和国・クロアチアオリンピック委員会・クロアチアサッカー協会と十日町市との将来にわたって更なる友好関係の発展並びにスポーツ並びに文化の醸成・全ての交流を図ることを目的とする。

2 主 催 十日町市(クロアチアホストタウン推進事業プロジェクトチーム)

3 共 催 株式会社当間高原リゾート

4 後 援 一般社団法人新潟県サッカー協会

5 協 賛 株式会社ムラオ

6 協 力 十日町市スポーツコミッション

7 主 管 クロアチアピッチ活用委員会 十日町市サッカー協会

8 日 程 **平成30年7月10日(火) 15:00 キックオフ**

○主な日程

時刻	内容
14:25	来賓紹介
14:40	選手本部前集合
14:45	選手入場
14:48	クロアチア国歌斉唱
14:52	日本国国歌斉唱
14:55	花束贈呈
14:58	記念撮影
15:00	キックオフ
16:40	終了予定

9 会 場 クロアチアピッチ (十日町市当間多目的グラウンド)

10 チ ー ム クロアチア代表 U-17 VS 十日町代表 U-18

2018年7月16日(月・祝)

第22回国際ユースサッカー大会in新潟  
U-17クロアチア代表チーム  
十日町市民応援ツアー



十日町市で3年連続5回の事前キャンプをクロアチアピッチで行った  
U-17クロアチア代表チームを応援しよう！！

観戦チケット・  
バス座席・夕食弁当・  
保険付き！！

大人 旅行代金

3,000円

小・中学生以下 旅行代金

2,000円



クロアチア  
サッカー協会



クロアチアホストタウン推進事業



## ～クロアチアと十日町市の交流～

十日町市は、クロアチア共和国と2002 FIFAワールドカップ日韓大会以来16年間という長い交流を続けてきました。そして、国からクロアチアホストタウンとして登録・認定され、この事業も今年で3年目となりました。東京2020オリンピック・パラリンピックまでいよいよあと2年！！来日するU-17クロアチア代表チームの応援と、2020年東京オリンピック・パラリンピックに向けてクロアチアホストタウン十日町市として市民上げてのおもてなし・サポート体制を築き上げていきましょう！！

### ★当日スケジュール

12:45 受付(十日町市市役所玄関前)  
 13:00 出発  
 15:00 到着(テンカビッグスワン)  
 15:50 第一試合  
 18:30 第二試合  
 21:00 出発(テンカビッグスワン)  
 23:00 到着(十日町市役所)

**第一試合(15:50キックオフ)**  
**新潟選抜 VS 日本代表**

**第二試合(18:30キックオフ)**  
**クロアチア代表 VS メキシコ代表**

### 参加申込み方法・問い合わせ(受付時間:平日/午前8:30～午後5:15)

参加申込みは、下記申込書を**7月6日(金)**までに「スポーツ振興課」に持参か郵送またはメール、FAXでお申込みください。※参加料金は当日お支払ください。

十日町市クロアチアホストタウン推進事業プロジェクトチーム  
 (十日町市スポーツ振興課)

〒948-0192 十日町市水口沢12 川西庁舎3階

TEL:025-756-5013 FAX:025-768-3161

Mail:t-edu-sports@city.tokamachi.lg.jp HP:http://www.city.tokamachi.lg.jp/

### U17クロアチア代表チーム十日町市民応援ツアー 参加申込書 FAX:025-768-3161

氏名	住所	連絡先	性別	誕生日・年齢
フリガナ	〒	☎	男・女	年 月 日 ( 歳)
フリガナ	〒	☎	男・女	年 月 日 ( 歳)
フリガナ	〒	☎	男・女	年 月 日 ( 歳)

☆大人 3,000円 × \_\_\_\_\_ 人 = \_\_\_\_\_ 円  
 ☆小・中学生 2,000円 × \_\_\_\_\_ 人 = \_\_\_\_\_ 円  
 以下 ( 観戦チケット・バス・夕食弁当・保険付 ) 合計 \_\_\_\_\_ 円

## クロアチアホストタウン推進事業

駐日クロアチア共和国大使館大使夫人による「クロアチア料理講習会」企画

担当：文化交流部会

1日目（平成30年7月9日（月））PM2：30～

会場：「千手中央コミュニティセンター」内「調理室」

内容：昨年に引き続き、学校給食の管理栄養士、給食調理員に対し大使夫人からクロアチア料理講習をしていただき、市内全小・中学校の給食に提供する。学校給食提供は9月頃を予定。

2日目（平成30年7月10日（火）9：30～概ね12：30（試食時間含む））

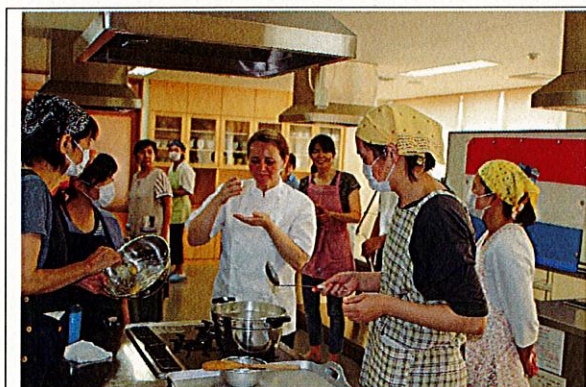
会場：JA十日町直売所「四季彩館ベジパーク」内食育体験施設「ベジきっちゃん」

内容：「文化交流」の一環として、一般市民を対象とした大使夫人によるクロアチア料理講習会。

参加費：500円/人

その他：15人くらい。

[参考]



H29.7.11 に行った「料理講習会（給食調理員等）」の様子



H29.7.12 に行った「料理講習会（一般）」の様子